

459487-2026 - Javni razpis

Poljska – Gradbena dela na stavbah – Rozbudowa i przebudowa budynku Centralnego Laboratorium Szpitala

OJ S 126/2026 03/07/2026

Obvestilo o koncesiji ali naročilu – standardna ureditev - Obvestilo o spremembi obvestila
Gradnje - Storitve

1. Kupec

1.1. Kupec

Uradno ime: Uniwersytecki Szpital Dziecięcy w Krakowie

E-naslov: zp@usdk.pl

Pravna vrsta kupca: Oseba javnega prava

Dejavnost javnega naročnika: Zdravje

2. Postopek

2.1. Postopek

Naslov: Rozbudowa i przebudowa budynku Centralnego Laboratorium Szpitala

Opis: Przedmiot zamówienia stanowi zaprojektowanie, uzyskanie koniecznych uzgodnień i decyzji formalnych oraz wybudowanie z uzyskaniem pozwolenia na użytkowanie zadania:

Rozbudowa i przebudowa budynku Centralnego Laboratorium Szpitala.

Identifikator postopka: 160afd2e-1eb7-42ae-9987-56ce5fbccae7

Notranji identifikator: DZP-271-2-64/PN/2026

Vrsta postopka: Odprti postopek

Postopek je pospešen: ne

2.1.1. Namen

Vrsta javnega naročila: Gradnje

Dodatna vrsta javnega naročila: Storitve

Glavna klasifikacijska oznaka (cpv): 45210000 Gradbena dela na stavbah

Dodatna klasifikacija (cpv): 71242000 Priprava projekta in zasnove, ocena stroškov, 71221000

Arhitekturne storitve v zvezi s stavbami, 71240000 Arhitekturne, inženirske in projektantske

storitve, 71320000 Storitve gradbenega projektiranja, 71332000 Storitve na področju

geotehnike, 71351100 Storitve priprave in analize jeder, 71352000 Storitve podzemnih

raziskav, 71354000 Kartografske storitve, 45110000 Rušenje objektov ter splošna rušitvena in

zemeljska dela, 45100000 Pripravljalna dela na gradbiščih, 45111200 Pripravljalna dela na

gradbiščih in čiščenje gradbišča, 77211400 Storitve sečnje dreves, 45223300 Gradbena dela

na parkirišču, 45233120 Gradbena dela na cestah, 45300000 Inštalacijska dela pri gradnjah,

45400000 Zaključna gradbena dela, 39000000 Pohištvo (vključno s pisarniškim pohištвом),

notranja oprema, gospodinjske naprave (razen svetil) in čistilna sredstva, 45213312 Gradbena

dela na parkirni hiši

2.1.2. Kraj izvajanja

Poštni naslov: ul. Wielicka 265

Mesto: Kraków

Poštna številka: 30-663

Podregija države (NUTS): Miasto Kraków (PL213)

Država: Poljska

2.1.4. Splošne informacije

Dodatne informacije: 1. Program/Projekt: umowa nr DOI/FM/SIS/8/42/375/2023 na udzielenie dotacji celowej na dofinansowanie realizacji programu inwestycyjnego pn. Przebudowa i rozbudowa Uniwersyteckiego Szpitala Dziecięcego w Krakowie. 2. Zgodnie z art. 222 ust. 4 ustawy Prawo zamówień publicznych Zamawiający, najpóźniej przed otwarciem ofert, udostępni na stronie internetowej prowadzonego postępowania informację o kwocie, jaką zamierza przeznaczyć na sfinansowanie zamówienia. 3. Zamawiający może unieważnić postępowanie o udzielenie zamówienia, jeżeli środki publiczne, które zamawiający zamierzał przeznaczyć na sfinansowanie całości lub części zamówienia nie zostały mu przyznane. 4. Podstawy wykluczenia Wykonawcy z postępowania o udzielenie zamówienia publicznego wskazane zostały w rozdziale 6 Specyfikacji Warunków Zamówienia. O udzielenie zamówienia mogą ubiegać się Wykonawcy, którzy nie podlegają wykluczeniu na podstawie: a) art. 108 ust. 1 ustawy Pzp; b) art. 5k rozporządzenia Rady (UE) nr 833/2014 z dnia 31 lipca 2014 r. dotyczącego środków ograniczających w związku z działaniami Rosji destabilizującymi sytuację na Ukrainie (Dz. Urz. UE nr L 229 z 31.7.2014, str. 1), w brzmieniu nadanym rozporządzeniem Rady (UE) 2022/576 w sprawie zmiany rozporządzenia (UE) nr 833/2014 dotyczącego środków ograniczających w związku z działaniami Rosji destabilizującymi sytuację na Ukrainie (Dz. Urz. UE nr L 111 z 8.4.2022, str. 1), dalej jako: „rozporządzenie 833/2014”; c) art. 7 ust. 1 ustawy o szczególnych rozwiązaniach w zakresie przeciwdziałania wspieraniu agresji na Ukrainę oraz służących ochronie bezpieczeństwa narodowego (t.j. Dz.U. z 2025 r., poz. 514) dalej jako: „ustawa sankcyjna”; 5. Informacja o warunkach udziału w postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego szczegółowo opisane zostały w rozdziale 7 Specyfikacji Warunków Zamówienia. O udzielenie zamówienia mogą ubiegać się Wykonawcy, którzy spełniają warunki udziału w postępowaniu określone przez Zamawiającego dotyczące zdolności technicznej lub zawodowej. 6. Szczegółowy opis kryteriów oceny ofert znajduje się w rozdziale 19 Specyfikacji Warunków Zamówienia. 7. Zamawiający wymaga wniesienia wadium w wysokości 300 000,00 zł (słownie: trzysta tysięcy złotych 00/100). 8. Zamawiający wymaga odbycia wizji lokalnej - szczegóły wskazane zostały w rozdziale 24 Specyfikacji Warunków Zamówienia. 9. Zamawiający wymaga wniesienia zabezpieczenia należytego wykonania umowy w wysokości 5% ceny oferty brutto (maksymalnej wartości umowy brutto).

Pravna podlaga:

Direktiva 2014/24/EU

Postępowanie prowadzone jest w trybie przetargu nieograniczonego, na podstawie przepisów Działu II, Rozdziału 3, Oddziału 2 ustawy Prawo zamówień publicznych. -

2.1.6. Razlogi za izključitev

Viri izključitvenih razlogov: Dokument v zvezi z oddajo naročila

5. Sklop

5.1. Sklop: LOT-0001

Naslov: Rozbudowa i przebudowa budynku Centralnego Laboratorium Szpitala

Opis: Przedmiot zamówienia stanowi zaprojektowanie, uzyskanie koniecznych uzgodnień i decyzji formalnych oraz wybudowanie z uzyskaniem pozwolenia na użytkowanie zadania:

Rozbudowa i przebudowa budynku Centralnego Laboratorium Szpitala.

Notranji identifikator: DZP-271-2-64/PN/2026

5.1.1. Namen

Vrsta javnega naročila: Gradnje

Dodatna vrsta javnega naročila: Storitve

Glavna klasifikacijska oznaka (cpv): 45210000 Gradbena dela na stavbah

Dodatna klasifikacija (cpv): 71242000 Priprava projekta in zasnove, ocena stroškov, 71221000

Arhitekturne storitve v zvezi s stavbami, 71240000 Arhitekturne, inženirske in projektantske

storitve, 71320000 Storitve gradbenega projektiranja, 71332000 Storitve na področju

geotehnike, 71351100 Storitve priprave in analize jeder, 71352000 Storitve podzemnih

raziskav, 71354000 Kartografske storitve, 45110000 Rušenje objektov ter splošna rušitvena in

zemeljska dela, 45100000 Pripravljala dela na gradbiščih, 45111200 Pripravljala dela na

gradbiščih in čiščenje gradbišča, 77211400 Storitve sečnje dreves, 45223300 Gradbena dela

na parkirišču, 45233120 Gradbena dela na cestah, 45300000 Inštalacijska dela pri gradnjah,

45400000 Zaključna gradbena dela, 39000000 Pohištvo (vključno s pisarniškim pohištvom),

notranja oprema, gospodinjske naprave (razen svetil) in čistilna sredstva, 45213312 Gradbena

dela na parkirni hiši

Možnosti:

Opis možnosti: W ramach przedmiotu umowy Zamawiający uprawniony jest do skorzystania z prawa opcji na zasadach i trybie opisanym w projekcie umowy (załącznik nr 1 do Specyfikacji Warunków Zamówienia), formularzu oferty (załącznik nr 2 do Specyfikacji Warunków Zamówienia), opisie przedmiotu zamówienia (załącznik nr 3 do Specyfikacji Warunków Zamówienia). Zamawiający przewiduje możliwość skorzystania z prawa opcji w następującym zakresie: Okna w konstrukcji Al w miejsce okien PVC W zakresie podstawowym należy przyjąć wykonanie stolarki okiennej w systemie PVC. Wykonanie stolarki okiennej w konstrukcji aluminiowej, zgodnie z opisem zawartym w uzupełnieniu Zamawiającego do PFU, stanowi wyłącznie zakres objęty prawem opcji Zamawiającego.

5.1.2. Kraj izvajanja

Poštni naslov: ul. Wielicka 265

Mesto: Kraków

Poštna številka: 30-663

Podregija države (NUTS): Miasto Kraków (PL213)

Država: Poljska

5.1.3. Predvideno trajanje

Datum zaključka trajanja: 31/03/2029

Trajanje: 29 Meseci

5.1.6. Splošne informacije

Pridržana udeležba:

Udeležba ni pridržana.

Projekt javnega naročanja se ne financira s sredstvi EU

Javno naročilo je zajeto v Sporazumu o javnih naročilih: da

To javno naročilo je primerno tudi za mala in srednja podjetja (MSP): da

5.1.9. Merila za izbor

Viri izbirnih kriterijev: Dokument v zvezi z oddajo naročila

5.1.10. Merila za oddajo javnega naročila

Merilo:

Vrsta: Cena

Ime: Cena (zamówienie podstawowe, bez ceny opcji)

Opis: Cena (zamówienie podstawowe, bez ceny opcji)

Kategorija merila za oddajo javnega naročila teža: Ponder (točke, točno)

Številka v merilu za oddajo: 80

Merilo:

Vrsta: Cena

Ime: Cena opcji – dodatkowy koszt wykonania okien w konstrukcji Al w miejsce okien PVC (różnica w cenie wykonania okien w konstrukcji Al a wykonania PVC)

Opis: Cena opcji – dodatkowy koszt wykonania okien w konstrukcji Al w miejsce okien PVC (różnica w cenie wykonania okien w konstrukcji Al a wykonania PVC)

Kategorija merila za oddajo javnega naročila teža: Ponder (točke, točno)

Številka v merilu za oddajo: 2

Merilo:

Vrsta: Kakovost

Ime: Gwarancja na wykonane roboty oraz zamontowane materiały i urządzenia

Opis: Gwarancja na wykonane roboty oraz zamontowane materiały i urządzenia

Kategorija merila za oddajo javnega naročila teža: Ponder (točke, točno)

Številka v merilu za oddajo: 18

5.1.11. Dokumenti v zvezi z oddajo javnega naročila

Jeziki, v katerih so uradno na voljo dokumenti v zvezi z oddajo javnega naročila: poljščina

Naslov dokumentov v zvezi z oddajo javnega naročila: <https://usdk.eb2b.com.pl/>

5.1.12. Pogoji javnega naročila**Pogoji za predložitev:**

Elektronska predložitev: Obvezno

Naslov za predložitev: <https://usdk.eb2b.com.pl/>

Jeziki, v katerih se lahko oddajo ponudbe ali prijave za sodelovanje: poljščina

Elektronski katalog: Ni dovoljeno

Potreben je napredni ali kvalificirani elektronski podpis ali žig (v skladu z Uredbo (EU) št. 910 /2014)

Variantne ponudbe: Ni dovoljeno

Opis finančnega poročila: Składając ofertę Wykonawca zobowiązany jest wnieść wadium w wysokości: 300 000,00 zł (słownie: trzysta tysięcy złotych 00/100).

Rok za prejem ponudb: 27/07/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Vzhodnoevropski čas, srednjeevropski poletni čas

Obdobje, v katerem mora ponudba ostati veljavna: 90 Dnevi

Informacije o javnem odpiranju:

Datum odprtja: 27/07/2026 10:30:00 (UTC+02:00) Vzhodnoevropski čas, srednjeevropski poletni čas

Lokacija: <https://usdk.eb2b.com.pl/>

Dodatne informacije: Otwarcie ofert nastąpi na platformie zakupowej Zamawiającego

Pogoji javnega naročila:

Izvajanje javnega naročila je treba zagotoviti v okviru programov zaščitenega zaposlovanja: Ne

Elektronsko izdajanje računov: Dovoljeno

Uporabljen bo elektronsko naročanje: da

Uporabljen bo elektronsko plačevanje: da

Finančna ureditev: Zasady finansowania określone zostały w projekcie umowy stanowiącym załącznik nr 1 do Specyfikacji Warunków Zamówienia.

5.1.15. Tehnike**Okvirni sporazum:**

Ni okvirnega sporazuma

Informacije o dinamičnem nabavnem sistemu:

Ni dinamičnega nabavnega sistema

5.1.16. Dodatne informacije, mediacija in revizija

Organizacija za revizijo: Krajowa Izba Odwoławcza

Informacije o rokih za revizijo: Wykonawcom, a także innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów ustawy z dnia 11 września 2019 r. Prawo zamówień publicznych, przysługują środki ochrony prawnej na zasadach określonych w art. 505–590 ustawy Prawo zamówień publicznych.

Organizacja, ki daje na voljo dodatne informacije o postopku za oddajo javnega naročila:

Uniwersytecki Szpital Dziecięcy w Krakowie

Organizacija, ki daje dodatne informacije o revizijskih postopkih: Krajowa Izba Odwoławcza

Organizacija, ki prejema prijave za sodelovanje: Uniwersytecki Szpital Dziecięcy w Krakowie

Organizacija, ki obdeluje ponudbe: Uniwersytecki Szpital Dziecięcy w Krakowie

8. Organizacije

8.1. ORG-0001

Uradno ime: Uniwersytecki Szpital Dziecięcy w Krakowie

Registrska številka: 6792525795

Poštni naslov: ul. Wielicka 265

Mesto: Kraków

Poštna številka: 30-663

Podregija države (NUTS): Miasto Kraków (PL213)

Država: Poljska

Kontaktna točka: <https://usdk.eb2b.com.pl/>

E-naslov: zp@usdk.pl

Tel.: +48 126582011

Spletni naslov: <https://usdk.eb2b.com.pl/>

Končna točka za izmenjavo podatkov (URL): <https://usdk.eb2b.com.pl/>

Profil kupca: <https://usdk.eb2b.com.pl/>

Vloge te organizacije:

Kupec

Organizacija, ki daje na voljo dodatne informacije o postopku za oddajo javnega naročila

Organizacija, ki prejema prijave za sodelovanje

Organizacija, ki obdeluje ponudbe

8.1. ORG-0002

Uradno ime: Krajowa Izba Odwoławcza

Registrska številka: 5262239325

Poštni naslov: ul. Postępu 17A

Mesto: Warszawa

Poštna številka: 02-676

Podregija države (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Država: Poljska

E-naslov: uzp@uzp.gov.pl

Tel.: 22 458 77 01

Spletni naslov: <https://www.uzp.gov.pl/kio/kontakt>

Vloge te organizacije:

Organizacija za revizijo

Organizacija, ki daje dodatne informacije o revizijskih postopkih

8.1. ORG-0000

Uradno ime: Publications Office of the European Union

Registrska številka: PUBL

Mesto: Luxembourg

Poštna številka: 2417

Podregija države (NUTS): Luxembourg (LU000)

Država: Luksemburg

E-naslov: ted@publications.europa.eu

Tel.: +352 29291

Spletni naslov: <https://op.europa.eu>

Vloge te organizacije:

TED eSender

10. Sprememba

Različica prejšnjega obvestila, ki se spreminja

:

403725-2026

Glavni razlog za spremembo

:

Posodobitev informacij

Opis

:

Aktualizacija daty skládania i otwarcia ofert

10.1. Sprememba

Identifikator oddelka: LOT-0001

Opis sprememb: 5.1.12. Warunki udzielenia zamówienia zmiana terminu składania i otwarcia ofert. Było: Termin składania ofert: 20.07.2026 r. godz. 10:00. Jest: Termin składania ofert: 27.07.2026 r. godz. 10:00. Było: Data otwarcia: 20.07.2026 r. godz. 10:30. Jest: Data otwarcia: 27.07.2026 r. godz. 10:30

Dokumenti v zvezi z oddajo javnega naročila so bili spremenjeni dne: 02/07/2026

Informacije o obvestilu

Identifikator/različica obvestila: dae331d3-cd44-4e7c-8f86-3b8ec03359df - 01

Vrsta obrazca: Javni razpis

Vrsta obvestila: Obvestilo o koncesiji ali naročilu – standardna ureditev

Podvrsta obvestila: 16

Datum pošiljanja obvestila: 02/07/2026 09:38:56 (UTC+00:00) Zahodnoevropski čas, GMT

Jeziki, v katerih je uradno dostopno to obvestilo: poljščina

Številka objave obvestila: 459487-2026

Številka izdaje UL S: 126/2026

Datum objave: 03/07/2026